

Genesis 15,1-6; 21,1-3

In jenen Tagen erging das Wort des HERRN in einer Vision an Abram: Fürchte dich nicht, Abram, ich selbst bin dir ein Schild; dein Lohn wird sehr groß sein. Abram antwortete: Herr und GOTT, was kannst du mir geben? Ich gehe kinderlos dahin und Erbe meines Hauses ist Elieser aus Damaskus. Und Abram sagte: Siehe, du hast mir keine Nachkommen gegeben; so wird mich mein Hausklave beerben. Aber siehe, das Wort des HERRN erging an ihn: Nicht er wird dich beerben, sondern dein leiblicher Sohn wird dein Erbe sein. Er führte ihn hinaus und sprach: Sieh doch zum Himmel hinauf und zähl die Sterne, wenn du sie zählen kannst! Und er sprach zu ihm: So zahlreich werden deine Nachkommen sein. Und er glaubte dem HERRN und das rechnete er ihm als Gerechtigkeit an. Der HERR nahm sich Saras an, wie er gesagt hatte, und er tat Sara so, wie er versprochen hatte. Sara wurde schwanger und gebar dem Abraham noch in seinem Alter einen Sohn zu der Zeit, die Gott angegeben hatte. Abraham gab seinem Sohn, den ihm Sara gebar, den Namen Ísaak.

ዘፍጥረት 15,1-6; 21,1-3

ድሕርዚ ነገርዚ ቻል እግዚአብሔር ብራእይ ከምዚ ኢሉ ናብ አብራም መጸ፡ አብራም፡ አይትፍራህ፡ ዋልታኻ አነ እየ፡ ዓስብኻ አዝዩ ኺበዝሕ እዩ። አብራም ከአ፡ ዎ እግዚአብሔር ጎይታይ፡ አነ ውሉድ ዜብለይ እኸይድ አሎኹ፡ ወራስ ቤተይ ዚኸውን ድማ ንሱ አልአዛር፡ በዓል ደማስቆ፡ እዩ፡ እንታይም ኸትህበኒ ኢኻ፡ በለ። አብራም ከአ፡ ገለ ዘርኢ አይሀብካንን፡ እንሆ ድማ ሓደ አብ ቤተይ እተወልደ ኺወርሰኒ እዩ፡ በለ። እንሆ ኸአ ቃል እግዚአብሔር ከምዚ ኢሉ ናብኡ መጸ፡ አይፋሉን፡ ካብ ከስዔኻ ዝወጸ እዩ ዚወርሰካ እምበር፡ እዝስ አይወርሰካን እዩ። ንግዳም አውጺኡ ድማ፡ ንሰማይ ጠምት፡ ምቕጻርም እትኸእል እንተኼንካ፡ ከዋኸብቲ ቐጻር፡ በሎ። ዘርእኻውን ከምኡ ኪኸውን እዩ፡ በሎ። ብእግዚአብሔር ከአ አመነ፡ ንሱ ድማ ንጽድቁ ቈጸረሉ። እግዚአብሔር ድማ፡ ከምቲ ዝበሎ ንሳራ በጽሓ። እግዚአብሔር ከአ ንሳራ ኸምቲ እተዛረቦ ገበረላ። ሳራ ድማ ጠነሰት፡ በቲ አምላኽ እተዛረቦ ምዱብ ወርሓት ከአ ንኣብርሃም አብ እርግናኡ ወዲ ወለደትሉ። አብርሃም ድማ ነቲ እተወልደሉ ወዱ፡ ሳራ ዝወለደትሉ፡ ስሙ ይስሃቕ አውጽአሉ።